

•V.I.孩  
Teeny Baby™



经典童话①

# 拔萝卜

# 阅读提示

《拔萝卜》是根据二十世纪俄国著名作家阿尔克谢·托尔斯泰的同名童话改编的。讲的是老爷爷一个人拔萝卜，拔不动，老爷爷和老奶奶两个人还是拔不动，又找来小姑娘，三个人还是拔不动，又喊来小狗，四个人也没有拔动大萝卜，再加上小猫，五个人仍然没有拔动。最后找来小老鼠和小蚂蚁，他们七个人一起拔萝卜，一下子就把萝卜拔出来了。这就说明，一个人的力量是有限的，只有众人团结起来力量才大。

图书在版编目(CIP)数据

经典童话.1/禾稼编著.—长春

(小小孩影院)

ISBN 978-7-5534-8182-1

I . ①经… II . ①禾… III . ①故…

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2015)

**小小孩影院 经典**

责任编辑：赵晓星

吉林出版集团有限责任公司

吉林出版集团译文图书

大连海大印刷有限公司



禾稼 编著

装帧设计：郭兵

889×1194毫米 40开本 3印张

7月第1版 2015年7月第1次印刷

ISBN 978-7-5534-8182-1 定价：15.00元/全5本



chūn tiān lái le      bái hú zi lǎo yé ye wǎng dì li sǎ xià le luó  
春天来了，白胡子老爷爷往地里撒下了萝卜种子。  
bo zhǒng zi



2

guò le xiē rì zì      dà dì li zhǎng chū le lù yíng yíng de luó bo  
过了些日子，大地里长出了绿莹莹的萝卜  
yè zi 。  
叶子。



bù jiǔ      yè zi dǐ xià shēng chū le luó bo gēn er  
不久，叶子底下生出了萝卜根儿。



4

眼看着萝卜一天比一天大，白胡子老爷爷  
心里真高兴。



luó bo yuè zhǎng yuè dà      bái hú zi lǎo yé ye yòu jīng yòu xǐ。  
萝卜越长越大，白胡子老爷爷又惊又喜。  
tā huó dào zhè bā nián jì      hái cóng méi jiàn guò zhè me dà de luó bo  
他活到这把年纪，还从没见过这么大的萝卜。



6

萝卜成熟了。白胡子老爷爷用锹去挖萝卜，  
萝卜太大了，他挖呀，挖呀，挖不出来。



tā yòu zhuā zhù luó bo yīng zi bá luó bo tā bá ya bá ya  
他又抓住萝卜缨子拔萝卜。他拔呀，拔呀，  
hái shì bá bù chū lái  
还是拔不出来。



bái hú zi lǎo yé ye zhǐ hǎo zhǎo lái lǎo nǎi nai bāng tā bá luó bo  
白胡子老爷爷只好找来老奶奶帮他拔萝卜。



tā men bá ya      bá ya      hái shì bá bú dòng dà luó bo  
他们拔呀，拔呀，还是拔不动大萝卜。



10

bái hú zi lǎo yé ye yòu zhǎo lái xiǎo gū niang bāng zhù bá luó bo  
白胡子老爷爷又找来小姑娘帮助拔萝卜。



tā men sān gè bá ya      bá ya      hái shì bá bú dòng dà luó bo  
他们三个拔呀，拔呀，还是拔不动大萝卜。



tā men yòu hān lái le xiǎo gǒu bāng zhù bá luó bo  
他们又喊来了小狗帮助拔萝卜。



bái hú zi lǎo yé ye lǎo nǎi nai xiǎo gū niang hé xiǎo gǒu yì  
白 胡 子 老 爷 爷 、 老 奶 奶 、 小 姑 娘 和 小 狗 一  
qǐ bá luó bo 。  
起 拔 萝卜 。



tā men sì gè shǐ jìn er de bá ya      bá ya      dà jiā yí xià  
他们四个使劲儿地拔呀，拔呀，大家一下  
zi dōu shuāi dǎo le      yě méi yǒu bá dòng dà luó bo  
子都摔倒了，也没有拔动大萝卜。



tā men yòu hān lái le xiǎo māo bāng zhù bá luó bo  
他们又喊来了小猫帮助拔萝卜。